**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| Team / Mannschaft / Club Società | | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| **CLUB 1** | **La Baroche** | **JNR** |
| **CLUB 2** | **Sayaluca Cadempino Lugano** | **JNR** |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort Location / Luogo | **Fontenais** | Date / Datum Date / Data | **23.09.2017** |
| Start / Beginn Début / Inizio **17:00** | End / Ende Fin / Fine **19:04** | Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara | **POJN08** |
| Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges Autre / Altro | X | Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori | 35 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper Chronométreur | 211304 | LOUIS-SALGAT Laetitia | |
| Official scorer Marqueur | 208130 | MÜLLER Bastien | |
| Referee 1 Arbitre 1 | 10102 | VOISARD Dominique | |
| Referee 2 Arbitre 2 | 95244 | BIAGGI Aris | |
| Tech. Director Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 | FINAL CLUB 1 | FINAL CLUB 2 |
|---|---|---|---|---|
| 1 Time / Drittel Tiers / Tempo | 3 | 2 | 5 | 4 |
| 2 Time / Drittel Tiers / Tempo | 1 | 0 | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Baroche | |
| 3 Time / Drittel Tiers / Tempo | 1 | 2 | CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma | |
| Overtime / Verl. Prol. / Sup. | 0 | 0 | CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma | |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 | | |

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

## 1 La Baroche

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 4 | C | VARIN Thibault | | | | 209345 |
| 99 | A | WIDMER Pierre | | | | 210278 |
| 29 | G | CHARMILLOT Donat | X | X | X | 212492 |
| 18 | G | LOUIS Océane | | | | 214033 |
| 59 | | AMSLER Jordan | | | | 211151 |
| 27 | | AMSLER Mégane | | | | 211152 |
| 23 | | FROIDEVAUX Jimmy | | | | 210152 |
| 8 | | COPPIN Philippe | | | | 212386 |
| 14 | | HUBER Théo | | | | 208306 |
| 33 | | GIRARDIN Yann | | | | 211302 |
| 30 | | LIEVRE Baptiste | | | | 208017 |
| 11 | | BERTAZZOLI Marco | | | | 217608 |
| 79 | | GIGON Younes | | | | 216420 |
| 87 | | LOVIAT Thomas | | | | 211079 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 203060 |
|---|---|---|---|
| | LIEVRE Christophe | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 00:11 | 4 | 8 | 1 | | | | |
| 18:04 | 30 | 4 | 2 | | | | |
| 18:41 | 14 | | 3 | | | | |
| 37:27 | 14 | | 4 | | | | |
| 44:27 | 11 | 8 | 5 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 5 |
| TIME OUT | | | | | X | X | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | End / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 01:29 | 99 | 2 | 00:00 | 02:14 | H |
| 05:26 | 99 | 2 | 00:00 | 07:26 | H |
| 05:26 | 99 | 2 | 00:00 | 09:26 | V2 |
| 22:24 | 8 | 2 | 00:00 | 24:24 | B1 |
| 39:03 | 79 | 2 | 00:00 | 40:54 | D |
| 47:22 | 8 | 2 | 00:00 | 49:22 | V1 |
| 51:27 | 30 | 2 | 00:00 | 52:54 | B1 |
| 58:24 | 23 | 2 | 00:00 | 60:00 | H |
| TOTAL | | | | 16 min | |

## 2 Sayaluca Cadempino Lugano

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 17 | C | GONCALVES Daniel | | | | 210352 |
| 33 | A | BERNASCONI Daniel | | | | 207459 |
| 31 | G | GAMBA Leonardo | X | X | X | 212312 |
| | G | | | | | |
| 8 | | BARDOCCI Riccardo | | | | 209440 |
| 22 | | LUCCHINI Alessio | | | | 212439 |
| 90 | | CORNARO Edoardo | | | | 212313 |
| 99 | | POZZI Giorgio | | | | 207203 |
| 94 | | ROSSETTI Noe | | | | 214231 |
| 18 | | BERNASCONI Johnny | | | | 214140 |
| 11 | | PFIRTER Axel | | | | 209296 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 10068 |
|---|---|---|---|
| | GIOVETTO Andrea | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 02:14 | 18 | 33 | 1 | | | | |
| 03:02 | 17 | 99 | 2 | | | | |
| 40:54 | 8 | 33 | 3 | | | | |
| 52:54 | 33 | 18 | 4 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 4 |
| TIME OUT | | | | | X | X | X |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 06:28 | 8 | 2 | 00:00 | 08:28 | A |
| 17:43 | 18 | 2 | 00:00 | 18:04 | A |
| 24:23 | 8 | 2 | 00:00 | 26:23 | A |
| 41:50 | 11 | 2 | 00:00 | 43:50 | A |
| 47:22 | 8 | 2 | 00:00 | 49:22 | B1 |
| TOTAL | | | | 10 min | |